

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : die führende Militärzeitschrift der Schweiz  
**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat  
**Band:** 79 (2004)  
**Heft:** 10  
  
**Rubrik:** Quiz

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 01.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Panzerquiz II/2004

Wie bereits in der Vorschau erwähnt, sind in diesem Quiz Kampffahrzeuge der beteiligten Parteien der Operation «IRAQI FREEDOM» zu identifizieren.

Ich wünsche euch viel Spass beim Rätseln ...

Mit kameradschaftlichem Gruss  
Hptm P. Nyfeler

1. \_\_\_\_\_
2. \_\_\_\_\_
3. \_\_\_\_\_
4. \_\_\_\_\_
5. \_\_\_\_\_
6. \_\_\_\_\_
7. \_\_\_\_\_
8. \_\_\_\_\_
9. \_\_\_\_\_
10. \_\_\_\_\_
11. \_\_\_\_\_
12. \_\_\_\_\_
13. \_\_\_\_\_
14. \_\_\_\_\_
15. \_\_\_\_\_
16. \_\_\_\_\_
17. \_\_\_\_\_
18. \_\_\_\_\_

### Absender

Grad: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_

Vorname: \_\_\_\_\_

Strasse: \_\_\_\_\_

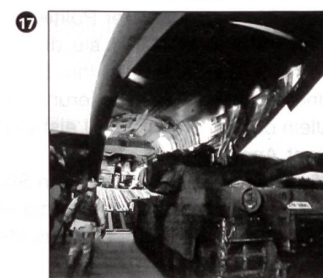
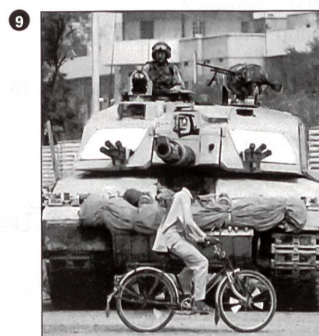
PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Senden Sie Ihre Lösung mit vollständigem Absender bis am 22. Oktober 2004 an:

Ursula Bonetti

Quiz Schweizer Soldat, Breiten

3983 Mörel VS





## Auswertung Rätsel Juli-August-Nr. 2004

### JOHANNA SPYRI und RUTH DREIFUSS

lautet die Lösung des Rätsels gleiche Zahlen, gleiche Buchstaben. **139 richtige Lösungen** hat der Briefträger gebracht oder das Faxgerät ausgespuckt.

Unterschiedlicher könnten sie wohl nicht sein, die Schriftstellerin und die Bundesrätin. Dennoch ist eine Gemeinsamkeit da: das Engagement für die Jugend, für die Familie, für Sozialarbeit, obwohl dieser Ausdruck zu Lebzeiten Johanna Sypri wohl noch nicht gebräuchlich war.

**Johanna Spyri, 1827–1901**, wurde berühmt durch ihre «Geschichten für Kinder und solche, welche Kinder lieb haben». Zweifellos idealisierte sie das einfache Leben in einer heilen Welt in den Schweizer Bergen. Es gelang ihr aber auch, ein Gesellschaftsbild dieser Zeit zu zeichnen. Humor und schöne Landschaftsbeschreibungen milderten die Tendenz zu Moral und Sentimentalität. Ihre Bücher erlebten hohe Auflagen, wurden in vielen Sprachen übersetzt und von mehreren Generationen gelesen. Unvergessen der Heidi-Film aus den 50er-Jahren mit Heinrich Gretler in der Rolle des Alpöhis und auch die Schüler in den Rollen Heidi und Peter, die wirklich Schweizer Dialekt sprachen und nicht importiert waren. Geblieben ist der Begriff «Heidi-Land» für Tourismusangebote aller Art, die mehr mit Konsum zu tun haben als mit Liebe zu den Kindern.

**Auch Ruth Dreifuss**, die aktive alt Bundesrätin aus dem 21. Jahrhundert, wird wohl das Heidibuch gelesen haben. Sie ist immer noch unermüdlich für ihre Anliegen unterwegs. Nebst ihrem Hobby, Gruppenwanderungen zu organisieren, stehen für Ruth Dreifuss ebenfalls Kinder im Mittelpunkt ihres Lebens: ihre Grossnichten und -neffen. Sie engagiert sich auch stark für einen verbesserten Mutterschaftsschutz und erklärt überzeugt: «Die grössten Nutzniesser sind die Babys – ihre Mütter können sich länger um sie kümmern». Ende Zitat. Man mag zu ihrer Politik stehen, wie man will, jedenfalls ist sie die erste Bundesrätin, die ohne Eklat ihre Dienstzeit mit einer normalen Pensionierung abschloss. Allein das ist eine grosse Leistung und verdient Anerkennung.

Wir schliessen schon bald den Sommer ab und gehen einem bunten Herbst entgegen. Vielen Dank für Ihr engagiertes Mitmachen an unsern Rätseln.

*Ursula Bonetti*

Anne-Käthi, Kan Bollinger Gerold, Wm Borer Joseph, Braunschweiler Richard, Kpl Bühler Alfred, RKD Bühler Heidi, Junior Buser Lukas, Gfr Caluori Monica, Kpl Deflorin Hanspeter, Kpl Demonti Emil, Oblt Dössegger André, Dreier Alfred, Oberst Dürler Margret, Hptm Egger Hanspeter, Wm Fiechter Richard, Fiechter Fritz, Fiechter Elsbeth, Füs Finger Thomas, Kpl Finger Stefan, Füs Finger Georg, Adj Uof Fischer Walter, Fhr Flückiger Alice, Frei Urs, Stabsadj Friedli Beat, Kpl Führer Heinrich, Furter Bruno, Oblt Gasser Ernst, Major Gerster Rolf, Dfhr Graber Miriam, Grädel Hans Rudolf, Wm Graf Ernst, Oberstlt Gräser Hans, Grauwiller Erna C., Adj Uof Greuter Robert, Grossenbacher Jürg, Oberstlt Grossniklaus Hans Ulrich, Oberst Gruber Rolf, Fw Gut Karl, Oberst Gysin Peter, Four Häusermann Werner, Hefti Markus, Heiz Hansruedi, Wm Henseler Josef, Wm Hermetschweiler F., Hirs Alice, Huber Walter, Wm Huber Oskar, Adj Uof Hunziker Willy, Wm Hunziker André, Major Hutter Daniel, Oberst Jung Peter, Kalt Josef, Kpl Koller Heinz, Gfr Koster Kurt, Kreienbühl Fridolin, Wm Kunz Andreas, Junior Künzler Urs, Fw Kupper Jakob, Füs Lenherr Reinhard, Wm Lerch Alfred, Adj Uof Leutwyler Elisabeth, Litscher Stefan, Wm Lumpert Xaver, Oblt Lüscher Jürg, Oblt Lustenberger Markus, Hptm Lüthy Max, Sdt Manz Hans, Wm Matter Hans,

Maurer Annemarie, Four Meier Walter, Wm Mühlemann Reto, Oberst i Gst Müller Thomas, Müller Beat, Müller Ernst, Wm Müller Kurt, Nebiker Christian, Adj Uof Niederberger E., Notter Albin, Oehrl Roland, Preiswerk Karl-Heiner, Hptm Rappo Thomas, Rathgeb Vrena, Hptm Raths Armin, Four Reber Margrit, Hptm RKD Reinert Rosemarie, Wm Richard Franz, Dr. med. Richter Joachim, Wm Rickenbacher Jules, Wm Rüegg Werner, Oberst Ruf Heinz, Wm Sägesser Willi, Sauser Paul, Adj Uof Schenkel Peter, Schoch Edith, Adj Scholl Hans-Peter, Junior Scholl Stephan, Junior Scholl Christoph, Sdt Schütz Werner, Hptm Schütz Denise, Oberst Schwarz Gottfried, Wm Schweizer Peter, Gfr Siegfried Ueli, Siegrist Fortunat, Soland Karl, Wm Sommer Werner, Wm Stampfli F. J., Hptm Stegmaier Thorsten, DC Steinemann Anita, Hptm Steiner Max, Obm Stotzer Anton, Täschler Josef, Wm Thalmann Karl, Oberstlt Türlér Jürg, Wm Ulrich Paul, Gfr Vollenweider Hans, Wagnière Marie-Louise, Hptm Walter Chlaus, Wälti Hans, Sdt Weber Peter, Fw Weilenmann Werner, Wenger Hugo, Wezel Bruno, Major Widmer Ruth, Oberstlt Widmer Rudolf, Wm Wiget Hermann, Wipf Rosmarie, Wyser Hans, Mof Wyss Karl, Adj Uof Zbinden Felix, Four Zuber Bruno, Oberst Zwygart Franz.

## Die Sache mit dem Zitat

Kürzlich wollte ein Hauswart im VBS eine Tafel mit einem Zitat von Bundesrat Schmid befestigen. Unglücklicherweise entglitt sie seinen Händen und zerfiel am Boden in fünf Stücke. Helfen Sie dem Pechvogel, die Teile in die richtige Reihenfolge zu bringen, damit das Zitat wieder lesbar wird.

Zerschneiden Sie den «Schweizer Soldat» nicht – es gibt einfachere Lösungsmöglichkeiten.

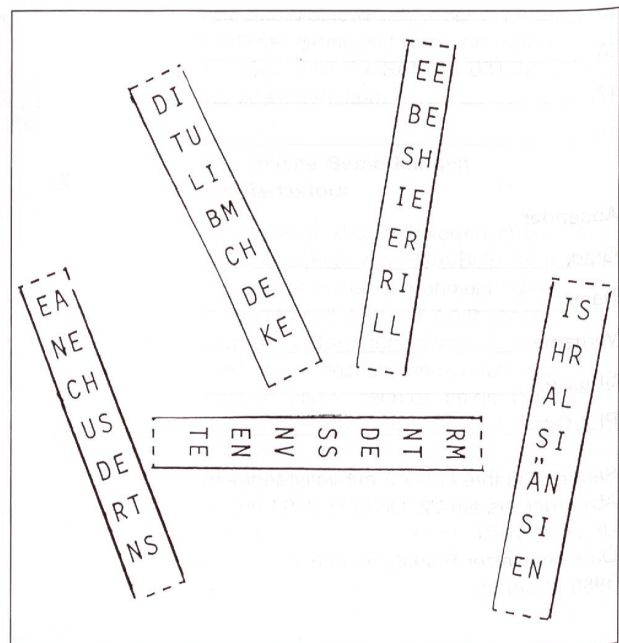
Als Lösung senden Sie bitte den nun gefundenen Satz von BR Schmid ein.

War's schwer?

Kann man gratulieren?

Viel Vergnügen wünscht Pi R. Marquart

Der Lösungssatz:



### Richtige Lösungen haben eingesandt:

Wm Aebi Johann Ulrich, Wm Aebischer Marcel, Angehrn Clemens, Angstmann Eric, Baroffio Ito, Benz Vreni, Kpl Binder Joseph, Kpl Binder Beatrix, Wm Boari Benito, Hptm Bolliger Buser

Ursula Bonetti  
Quiz Schweizer Soldat  
Breiten, 3983 Mörel VS

Senden Sie Ihre Lösung mit vollständigem Absender bis am 22. Oktober 2004 an:



## Auflösung Panzerquiz I/2004

Geschätzte Quizfreunde

Wie in der Vorschau angedeutet, waren im Panzerquiz I/2004 Panzerfahrzeuge des ehemaligen Ostblocks zu identifizieren. Neben den bekannten Typen wie T-72 und ZSU-23-4 gab es auch einige Exoten zu erkennen; diese Prüfung hat das Gros von euch mit Bravour bestanden!

Bei den Military-Quiz geht es ja nicht nur darum, die Maximalpunktzahl zu erreichen, sondern sich mit Gleichgesinnten in diesem Bereich weiterzubilden.

Nun zur Korrektur des Panzerquiz I/2004: Die einzige wirkliche Bewährungsprobe für den grössten Teil von euch stellte der in der Vorschau erwähnte PT-76 auf Bild Nummer 6 dar. Er wurde entweder mit dem

gepanzten Truppentransporter/Zugfahrzeug MT-LB oder dem gepanzerten Mehrzwecktransporter BTR-50P verwechselt.

*Mit kameradschaftlichen Grüssen*

*Hptm P. Nyfeler*

**Nun zu den Lösungen:**

1. ZSU-23-4
2. T-72
3. 2S3
4. BMP-1
5. ZSU-23-4
6. PT-76
7. 2S19
8. T-72
9. 2S1

10. 2S6M Tunguska

11. BMP-1

12. BMP-3

13. ZSU-23-4

14. 2S6M Tunguska

15. T-72

16. 2S19

17. BMP-1

18. ZSU-57-2

**Richtige Lösungen haben eingesandt:**

Sdt Ammon Peter, 19; Buchmann Andreas, 20; Kpl Deflorin Hanspeter, 20; Hptm Eugster Armin, 19; Gfr Feuz Marcel, 20; Kpl Friedlos German, 20; Major i Gst Gerster Rolf, 20; Adj Uof Haug Philipp, 19; Oblt Hegi Lukas, 20; Gfr Heller Urs, 19; Wm Hunziker André, 20; Wm Kunz Andreas, 16; Wm Lerch Alfred, 20; Kpl Späti Beat, 20; Oblt Vogel Thomas, 19.

**Aktuell, informativ, am Puls des Geschehens ...**

## Der SCHWEIZER SOLDAT

**eine der führenden Militärzeitschriften der Schweiz**

Immer auf dem neuesten Stand mit dem

### **SCHWEIZER SOLDAT**

denn Monat für Monat erfahren Sie:

- ✓ alles Wissenswerte über das aktuelle militärische Geschehen in der Schweiz und im Ausland
- ✓ interessante Beiträge über militärpolitische Entwicklungen
- ✓ engagierte Kommentare und mutige Stellungnahmen
- ✓ fundierte Hintergründe zu historischen Ereignissen
- ✓ Spezialberichte über Frauen in der Armee
- ✓ Aktuelle Reportagen zum Armeesport
- ✓ Terminkalender zu Veranstaltungen und ausserdienstlichen Anlässen

**... und das alles für nur sFr. 60.50 im Jahr.**

Dazu offerieren wir unseren Abonentinnen und Abonnenten die international gültige VISA-Kreditkarte mit 25% ermässiger Jahresgebühr.

**Alles gute Gründe, um den SCHWEIZER SOLDAT zu testen!**

Wir freuen uns, auch Sie zum Kreis unserer engagierten Leser zählen zu dürfen.

### **Bestellcoupon**

- ☐ Ich möchte den SCHWEIZER SOLDAT während 3 Monaten gratis kennen lernen.
- ☐ Ich möchte den SCHWEIZER SOLDAT gleich abonnieren, die ersten 3 Monate sind gratis.
- ☐ Ich möchte zusätzlich zum Abonnement die VISA-Kreditkarte mit 25% ermässiger Jahresgebühr. Bitte senden Sie mir einen Kartenantrag.

Name/Vorname: .....

Strasse: .....

Ort: .....

Militärische Funktion: .....

Datum/Unterschrift: .....

Bitte ausschneiden und einsenden an:

**Schweizer Soldat**  
**Postfach 3944**  
**6002 Luzern**